SIEMENS

SIRT10011177549

Ersatzteil-Lieferschein
Dispatch Note

SIRT10011177549

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 14.12.2022

SIEMENS AG Logistic Center, Frauenauracher Str. 80, D-91056 Erlangen

Siemens S.p.A.
DIVISION SDF CS RC
PO Box 17154
I-20170 MILANO

Bestellnummer / Order No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.	Org-ID Besteller Org-ID Orderer	Bestellnummer Order No.	
4500640025	A1603042	4519552153	
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person	**Bz-Datum Order Date**	**Org-ID Lieferer Supplier No.**	**Auftragsnummer Lieferer Supplier reference number**
Siemens Ital / Simona. Grassi Tel:+390224324680 EMail:grassi.simona@siemens.com	27.09.2022	A4014414	62090978

Versandanschrift / Ship to address
MAGNA PT SPA
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO BA

Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route
Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route
by truck Abholung
Incoterms: DDP MODUGNO

Colli: 1

ITML4 2106

21

Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person
DI MC MTS MF-GWE SR 3 Ersatzteilzentrum/Spare Part Center
Tel:+49 09131/981234
EMail:ersatzteilzentrum.mc.aud@siemens.com

Gesamtgewicht / Total Weight
Netto/Net: 3,047 KG Brutto/Gross: 3,100 KG

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	When opening the module / breaking the seal, this entails costs when returning the unit! Routing address Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN Our VAT-ID : DE129274202 M A R K I N G		

30453

5012378727

MAGNA
Cod.For. 9401501h
19 DIC. 2022
"Ricevuto con riserva e verifica"
Firma leggibile

Siemens AG
Digital Industries
- Motion Control -

Postaddress
Post Box 3180
D - 91050 Erlangen

Delivery Address
Frauenauracher Strasse 80
D - 91056 Erlangen

Telefax: 09131/98-2100

Siemens Aktiengesellschaft: Chairman of the Supervisory Board: Jim Hagemann Snabe; Managing Board: Roland Busch, Chairman, President and Chief Executive Officer; Cedrik Neike, Matthias Rebellius Ralf P. Thomas, Judith Wiese
Registered offices: Berlin and Munich, Germany; Commercial registries: Berlin Charlottenburg, HRB 12300, Munich, HRB 6684

14.12.2022/10:17:15/R2P/WEBUSER11

SIEMENS

Lieferschein
Dispatch Note
SIRT10011177549
Datum / Date (dd.mm.yyyy) 14.12.2022

SIEMENS AG Logistic Center, Frauenauracher Str. 80, D-91056 Erlangen

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A1603042 PURCH. ORG.: 50A0 SIEMENS ITALIA SD I SAP PO: 4519552153		
32 (067000)	6FX8002-5CN01-1BJ0 Cust. Part no.: 6FX8002-5CN01-1BJ0 internal: 6FX8002-5CN01-1BJ0 RKZ: N Power cable pre-assembled 4x 1.5 C, SPEED-CONNECT Sz. 1 for SINAMICS S120 Motor Module MOTION-CONNECT 800PLUS Trailable UL/CSA, DESINA Dmax=9.5 mm TYPE: 6FX8002-5CN01 LENGTH (M) = + 0 + 10 + 8 + 0 HS Code: 85444290 AL: N ECCN: N Country of origin: SK Slovakia PUL: -- PREF-Y: PREF-N: XK GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP M-Item : Cust. Part no.:	1 PC	3,047

Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.

These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with #ECCN# unequal #N#) and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL# unequal "N# are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.

14.12.2022/10:17:15/R2P/WEBUSER11

SIEMENS AG Logistic Center, Frauenauracher Str. 80, D-91056 Erlangen

Pos. / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG

Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447

DECLARATION

I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each convention country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2).
I declare that: No cumulation applied. 3)
I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.

Erlangen, 14.12.2022, Siemens AG, DI MC, Frauenauracher Str.80, 91056 Erlangen
I.V. Erdem Okuyucu — i.V. Guenter Friederich
Senior Customs Expert — Senior Customs Expert

This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.
1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI ,FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Turkey - European Union (EU) for all other preferential agreement member states
AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Turkey, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa
2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA
3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK
V1.29

WEEE-Reg.-Nr. DE 23691322

EU Declaration of Conformity according to directives 2006/42/EC

Product designations: SIMODRIVE, MASTERDRIVES, POSMO, SINAMICS, SINUMERIK, SIMOTION

The supplied products that are subject of 2006/42/EC (safety products) fulfill the requirements of standard EN 61800-5-1 and EN61800-5-2.
The safety-related components fulfill at least the requirements of category 3 according to ISO 13849. The products supplied are intended exclusively for installation in a machine.
Commissioning is prohibited until it has been established that the end product conforms with directive 2006/42/EC. information.
All safety instructions in the associated product documentation must be observed and given to the end user for his/her information.

sgd Mr. Heinzelmann DF MC QM
sgd Mr. Dirk Vielsäcker DI MC TTI

Packinglist

SIEMENS

Lieferschein
Dispatch Note
SIRT10011177549

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 14.12.2022

SIEMENS AG Logistic Center, Frauenauracher Str. 80, D-91056 Erlangen

Pos. / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	QTY packing L / D / H cm gross-KG	net-kg	colli-nr
	1 carton 40/ 40/ 10 3,100	3,047	001
	Colli-Nr Pos/Item	Menge/Quantity	
	001 067000 6FX8002-5CN01-1BJ0	1 ST	

0011177549/0103106617

14.12.2022/10:17:15/R2P/WEBUSER11